

*jura*®

CONNECT 

Bedienungsanleitung

Android

de

# Inhaltsverzeichnis

<b>1</b>	<b>Was ist JURA Connect?</b> .....	<b>3</b>	<b>4.3</b>	<b>Allgemeine Einstellungen</b> .....	<b>39</b>
<b>2</b>	<b>Erste Schritte</b> .....	<b>4</b>	4.3.1	E-Mail-Absender eingeben .....	40
<b>3</b>	<b>Konfigurationsassistent</b> .....	<b>5</b>	4.3.2	Automatische Benachrichtigungen für Zählerstände. .....	41
	Willkommen beim Konfigurationsassistenten.....	6		Automatische Benachrichtigung ein- oder ausschalten.....	42
	Smart Connect einsetzen .....	7		Empfänger-E-Mail-Adresse angeben .....	43
	Verbindung zum Gerät herstellen .....	8		E-Mail-Zeitplan .....	44
	E-Mail-Konfiguration.....	9	4.3.3	Automatische Benachrichtigungen für Meldungen ... .....	50
	E-Mail-Konfigurationstest .....	10		Automatische Benachrichtigungen für Meldungen Gruppe 1.....	51
	Zählerstände senden .....	11		Automatische Benachrichtigungen einschalten.....	52
	Zählerstände testen .....	12		E-Mail-Adresse angeben .....	53
	Meldungen senden.....	14		Meldungen .....	54
	Meldungen Gruppe 1.....	15		E-Mail-Format .....	55
	Meldungen Gruppe 2 .....	16		Absender als CC hinzufügen .....	56
	Meldungen-Konfiguration-Test .....	17		Automatische Benachrichtigungen für Meldungen Gruppe 2 .....	57
	Assistent abschließen .....	19	4.3.4	Software-Version .....	58
<b>4</b>	<b>App-Funktionen</b> .....	<b>20</b>	4.3.5	Anwendungs-Cache löschen .....	59
4.1	Verbinden .....	20	4.4	Hilfe .....	60
4.1.1	App mit Gerät verbinden .....	21	<b>5</b>	<b>Benachrichtigungen</b> .....	<b>61</b>
4.1.2	Verbindung zu Gerät hergestellt.....	24	5.1	E-Mail mit Zählerständen des Gerätes .....	62
	Produktzähler.....	26	5.2	E-Mail mit einer Meldung des Gerätes.....	63
	Tageszähler .....	28	<b>6</b>	<b>Mehrsprachenunterstützung</b> .....	<b>64</b>
	Pflegezähler .....	30			
	Meldungen .....	32			
	Geräteeinstellungen.....	34			
	Version.....	36			
4.2	Verbindungshistorie .....	37			

# 1 Was ist JURA Connect?

Die JURA Connect App hilft Ihnen, alle Meldungen und Zählerstände Ihres Professional-Vollautomaten per Bluetooth LE® auf Ihrem Smartphone/Tablet im Überblick zu behalten. Weiter können diese Angaben per E-Mail versendet werden.

Diese Bedienungsanleitung enthält zahlreiche Texte und detaillierte Abbildungen, um Ihre Arbeit mit der App zu erleichtern und die vielfältigen Funktionen zu erklären.



Abb. 1: Willkommen-Bildschirm

## 2 Erste Schritte

Damit Sie die JURA Connect App vollumfänglich nutzen können, benötigen Sie

- den **Smart Connect** von JURA, der in ein kompatibles Gerät eingesetzt ist.
- ein Smartphone/Tablet mit
  - der **Android-Version 4.4** (oder höher).
  - der **Bluetooth-Version 4.0** (oder höher).

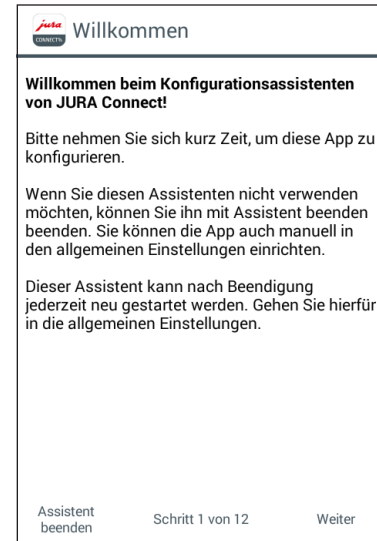
### 3 Konfigurationsassistent

JURA Connect bietet Ihnen einen Konfigurationsassistenten, der beim ersten Aufrufen der App automatisch gestartet wird. Der Konfigurationsassistent führt Sie in wenigen Schritten durch die Einrichtung der verschiedenen Funktionen von JURA Connect.

Sie können jederzeit auf den Konfigurationsassistenten zugreifen. Gehen Sie hierfür in die allgemeinen Einstellungen.

## Willkommen beim Konfigurationsassistenten

Bitte nehmen Sie sich kurz Zeit, um die App mit Hilfe des Assistenten zu konfigurieren.



**Abb. 2:** Startbildschirm des Konfigurationsassistenten

## Smart Connect einsetzen

Der Smart Connect muss in die Serviceschnittstelle des Kaffeevollautomaten eingesetzt werden. Diese befindet sich in der Regel auf der Oberseite oder Rückseite des Gerätes, unter einer entfernbaren Abdeckung. Wissen Sie nicht, wo sich die Serviceschnittstelle Ihres Kaffeevollautomaten befindet, fragen Sie Ihren Fachhändler oder schauen Sie nach unter [www.jura.com](http://www.jura.com).



**Abb. 3:** Smart Connect einsetzen

## Verbindung zum Gerät herstellen

Nach dem Einsetzen des Smart Connect werden automatisch alle Geräte in Reichweite (ca. 3 m) gesucht.

Tippen Sie auf das Gerät, mit dem Sie eine Verbindung herstellen möchten.

Sobald eine Verbindung hergestellt wurde, gelangen Sie weiter zu Schritt vier.

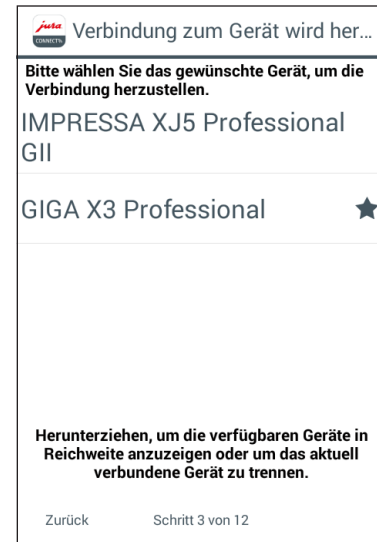




Abb. 4: Verbindung zum Gerät herstellen

## E-Mail-Konfiguration

Um Zählerstände und Meldungen per E-Mail senden zu können, muss mindestens ein Google-Mailkonto eingerichtet sein. Sind auf dem Smartphone/Tablet mehrere Konten hinterlegt, so können Sie hier wählen, welches Mailkonto zum Senden der E-Mails verwendet werden soll.



**Jaska** E-Mail-Konfiguration 

Welches Konto wird benutzt, um E-Mails zu senden?

Um Zählerstände und Meldungen per E-Mail senden zu können, muss mindestens ein Google-Mailkonto eingerichtet sein.

Wählen Sie das Konto, das benutzt wird, um E-Mails zu senden. Dies erfordert eine Internetverbindung.

test1@gmail.com

test2@gmail.com

Zurück Schritt 4 von 12 Weiter

Abb. 5: E-Mail-Konfiguration

## E-Mail-Konfigurationstest

Um die korrekte Funktionsweise der E-Mail-Konfiguration zu überprüfen, erfolgt nun ein Test. Tippen Sie auf »TEST-E-MAIL«, um den Test zu starten. Es wird eine E-Mail an die eingegebene Adresse gesendet.

Um zum nächsten Schritt zu gelangen, muss der Test erfolgreich sein.

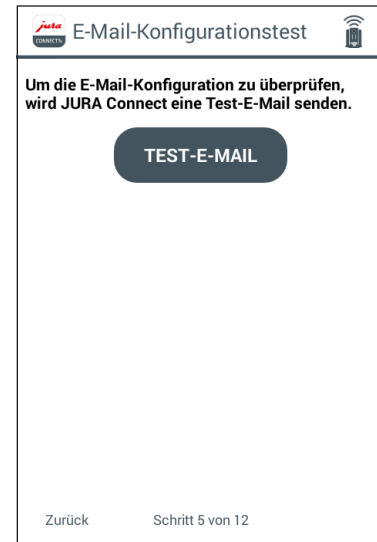


Abb. 6: E-Mail-Konfigurationstest

## Zählerstände senden

Die Konfiguration der automatischen Benachrichtigungen für Zählerstände enthält mehrere Optionen. Wählen Sie beispielsweise einen E-Mail-Empfänger, an den die Zählerstände gesendet werden, definieren Sie einen Zeitplan, wie oft die App die Zählerstände senden soll, etc.

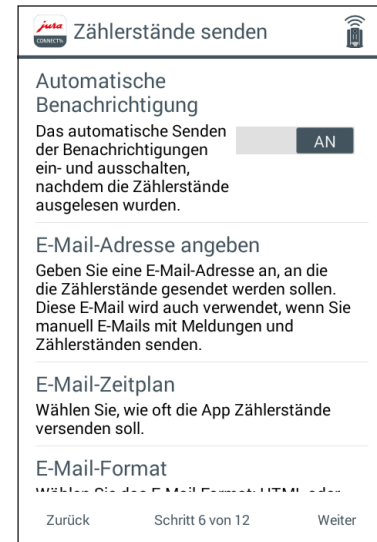


Abb. 7: Zählerstände senden

## Zählerstände testen

Um das korrekte Auslesen der Zählerstände sowie das richtige Anzeigen und Senden zu überprüfen, führt die App einen weiteren Test durch. Tippen Sie hierzu auf »TEST STARTEN«. Es wird eine E-Mail an die eingegebene Adresse gesendet.

Sobald der Test erfolgreich durchgeführt werden konnte, erscheint im Display die Anzeige der Produktzähler.

Nach erfolgreichem Test gelangen Sie weiter zum nächsten Schritt.

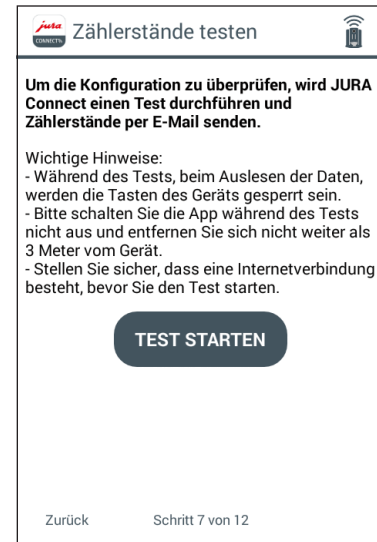


Abb. 8: Zählerstände testen

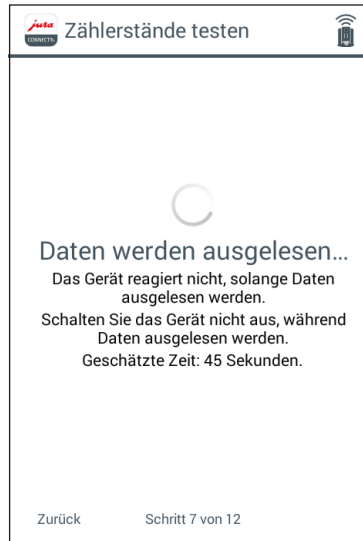


Abb. 9: Daten werden ausgelesen



Abb. 10: Test war erfolgreich

## Meldungen senden

Die App ermöglicht es Ihnen, Displaymeldungen des Gerätes automatisch an bestimmte E-Mail-Adressen zu senden.

Hierbei können Sie bis zu zwei Gruppen definieren, die sich in der Art der Meldungen unterscheiden. Zum Beispiel eine Gruppe für dringliche Meldungen wie „Restwasserschale leeren“ oder „Bohnenbehälter füllen“. Die andere Gruppe für aufwendigere Tätigkeiten wie »Gerät reinigen« oder »Gerät entkalken«.

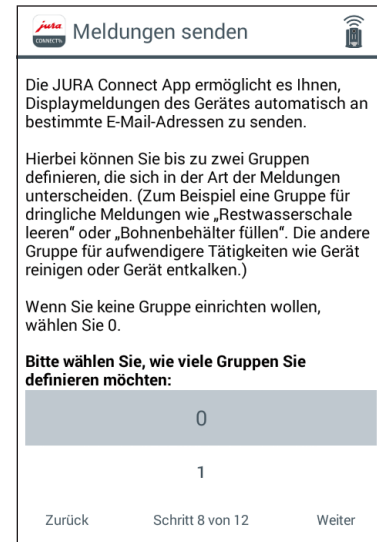


Abb. 11: Meldungen senden

## Meldungen Gruppe 1

Wenn Sie in Schritt 8 angegeben haben, eine oder zwei Gruppen von Meldungen zu definieren, können Sie hier nun verschiedene Einstellungen vornehmen.

**Meldungen Gruppe 1**

**Automatische Benachrichtigungen**  
Die Benachrichtigungen einschalten oder ausschalten, wenn die ausgewählten Meldungen erkannt wurden.  **AN**

**E-Mail-Adresse angeben**  
Geben Sie die E-Mail-Adresse an, an die die Benachrichtigungen gesendet werden sollen.

**Meldungen**  
Wählen Sie, welche Meldungen als Benachrichtigungen gesendet werden sollen.

**E-Mail-Format**  
Wählen Sie das E-Mail-Format: HTML oder Plain Text

Zurück Schritt 9 von 12 Weiter

**Abb. 12:** Konfiguration von Meldungen der Gruppe 1

## Meldungen Gruppe 2

Wenn Sie in Schritt 8 angegeben haben, eine oder zwei Gruppen von Meldungen zu definieren, können Sie hier nun verschiedene Einstellungen vornehmen.

**Meldungen Gruppe 2**

Automatische Benachrichtigungen  
Die Benachrichtigungen einschalten oder ausschalten, wenn die ausgewählten Meldungen erkannt wurden.  AN

E-Mail-Adresse angeben  
Geben Sie die E-Mail-Adresse an, an die die Benachrichtigungen gesendet werden sollen.

Meldungen  
Wählen Sie, welche Meldungen als Benachrichtigungen gesendet werden sollen.

E-Mail-Format  
Wählen Sie das E-Mail-Format: HTML oder Plain Text

Zurück Schritt 10 von 12 Weiter

**Abb. 13:** Konfiguration von Meldungen der Gruppe 2

## Meldungen-Konfiguration-Test

Um die Benachrichtigungsfunktion zu testen, können Sie nun eine der angezeigten Meldungen auf Ihrem verbundenen Gerät generieren. Nach dem Hervorrufen der Meldung am Gerät, sollten Sie nach wenigen Augenblicken eine E-Mail mit dieser Meldung erhalten.

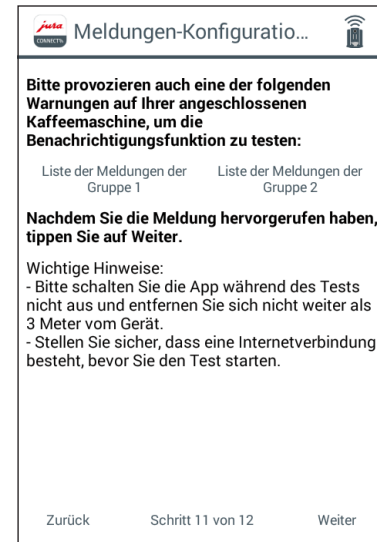


Abb. 14: Meldungen-Konfiguration-Test

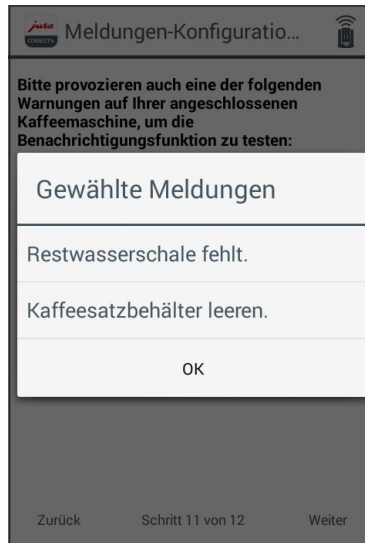


Abb. 15: Gewählte Meldungen Gruppe 1

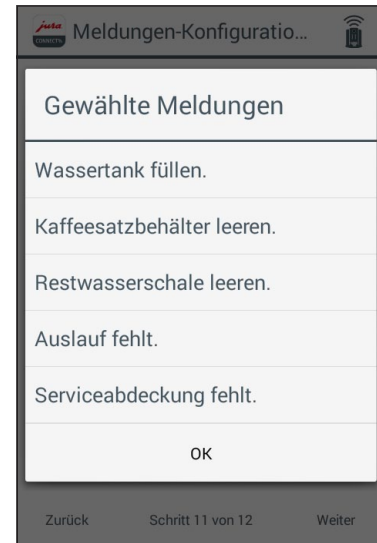


Abb. 16: Gewählte Meldungen Gruppe 2

## Assistent abschließen

Tippen Sie auf »Fertig«, um den Assistenten abzuschließen. So wird gewährleistet, dass die App ordnungsgemäß funktioniert.

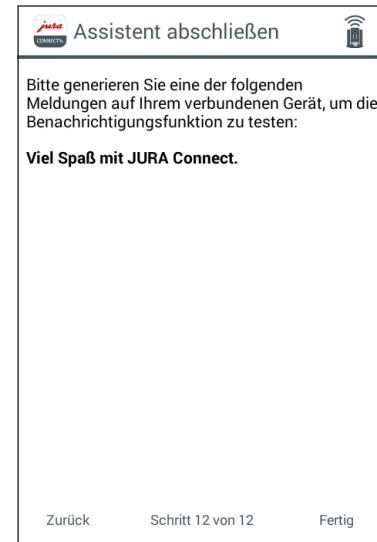


Abb. 17: Assistent abschließen

## 4 App-Funktionen

### 4.1 Verbinden

Die Benutzeroberfläche der JURA Connect App kann in drei Bereiche eingeteilt werden (siehe Abb. 18 auf S. 21):

- **Obere Leiste** (neben dem App-Logo) – Name des aktuellen Bildschirms sowie auf der rechten Seite ein Drop-Down-Menü mit zwei Einträgen:
  - **Allgemeine Einstellungen** – um zu den allgemeinen Einstellungen zu gelangen
  - **Hilfe** – um die Bedienungsanleitung der App zu öffnen
- **Verbindungsoptionen**
  - VERBINDEN (standardmäßig geöffnet): hier werden die verfügbaren Geräte in Reichweite angezeigt.
  - VERBINDUNGSHISTORIE: hier erscheint eine Auflistung vorheriger Verbindungen.
- **Inhaltsabschnitt:** abhängig von der oben gewählten Funktion, erscheint hier der entsprechende Inhalt.

## 4.1.1 App mit Gerät verbinden

Um die in Reichweite verfügbaren Geräte anzuzeigen, müssen Sie den Bildschirm mit dem Finger herunterziehen.

Die Reichweite der Bluetooth-Verbindung beträgt ca. 3 m. Verfügbare Geräte werden nun auf diesem Bildschirm angezeigt. Wählen Sie ein Gerät aus, zu dem die App eine Verbindung herstellen soll.

Beachten Sie bitte, dass die App unter Umständen nicht zu allen aufgeführten Geräten eine Verbindung herstellen kann. Die App kann keine Verbindung zu „unbekannten“ oder „nicht unterstützten“ Geräten herstellen.

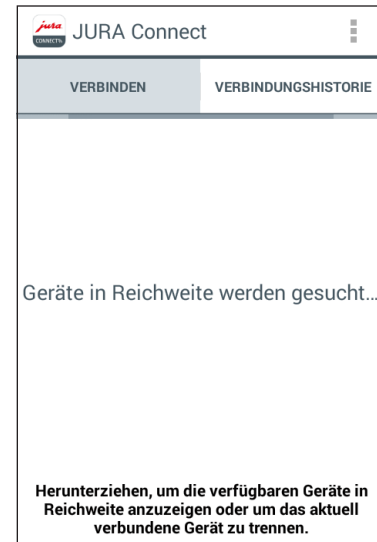
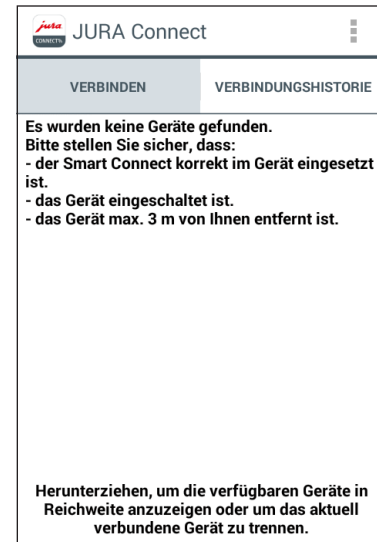


Abb. 18: Verbindungs-Bildschirm

Sobald Sie die App starten, wird automatisch eine Suche nach verfügbaren Geräten in Reichweite durchgeführt.

Das zuletzt verbundene Gerät (falls vorhanden) wird mit einem Stern gekennzeichnet. Sobald Sie die Verbindung zu einem Gerät hergestellt haben, wird das Gerät grau hinterlegt dargestellt (siehe Abb. 5).



**Abb. 19:** Fehlermeldung nach erfolglosem Scan



Abb. 20: Gerät in Reichweite gefunden




Abb. 21: Verbindung mit Gerät hergestellt

## 4.1.2 Verbindung zu Gerät hergestellt

Nachdem Sie ein verfügbares Gerät gewählt haben, wird die Verbindung nach einem kurzen Augenblick hergestellt. Danach wechselt der Bildschirm. Dieser lässt sich in vier Bereiche einteilen:

- **Obere Leiste:**
  - Name des verbundenen Gerätes
  - Dropdown-Menü (rechts), um zu den allgemeinen Einstellungen zu gelangen
- **Datenleiste:** Horizontale Bildlaufleiste mit folgenden Funktionen:
  - Produktzähler
  - Tageszähler
  - Pflegezähler
  - Meldungen
  - Geräteeinstellungen
  - Version
- **Inhaltsabschnitt:** Bereich, in dem Informationen über die jeweils gewählte Option aus der obigen Daten-Leiste angezeigt werden



The screenshot shows the app interface for a Joka GIGA X3 Professi... device. At the top, there is a status bar with the Joka logo, signal strength, Wi-Fi, and battery icons. Below that is a navigation bar with three icons: a bar chart for 'PRODUKTZÄHLER', a bar chart with a '1' for 'TAGESZÄHLER', and a bar chart with a wrench for settings. The main content area displays the last update status as 'Noch nie' and a table of coffee products with their respective counts.

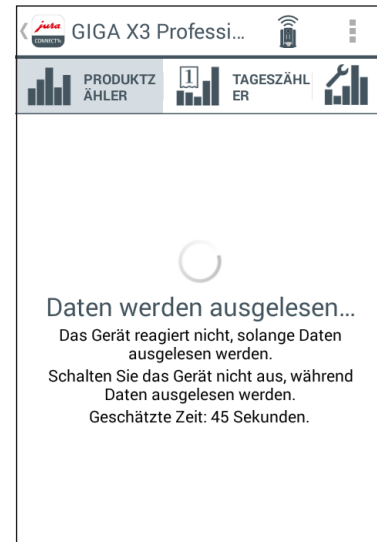
Letzte Aktualisierung: Noch nie	
<b>Gesamtanzahl der Produkte</b>	<b>0</b>
Ristretto	0
Espresso	0
Kaffee	0
Cappuccino	0
Milchkaffee	0
Espresso macchiato	0
Latte macchiato	0
Milchschaumportion	0
Milchschaum permanent	0
Milchportion	0
Milch permanent	0
Kännchen Kaffee	0

At the bottom of the screen, there is a grey bar with an upward-pointing arrow and the text 'Aktionen'.

Abb. 22: Gerät zum ersten Mal verbunden

- **Aktionenleiste** – für die ersten vier Optionen der Datenleiste (Produktzähler, Tageszähler, Pflegezähler und Meldungen) können Sie hier jeweils verschiedene Aktionen aufrufen, z.B. Anzeigen eines Kreisdiagramms, Zurücksetzen des Tageszählers oder Senden von E-Mails mit Meldungen.

Um **zurück zur Auswahlliste der Geräte** zu gelangen, tippen Sie auf den kleinen Pfeil links in der oberen Leiste.



**Abb. 23:** Abrufen von Daten

## Produktzähler

Unter der Taste des Produktzählers sehen Sie das Datum, an dem zum letzten Mal die Daten aus dem verbundenen Gerät ausgelesen wurden. Darunter finden Sie die verschiedenen Zählerstände des verbundenen Gerätes.

Haben Sie ein Gerät zum ersten Mal mit der App verbunden, so werden Sie zum Auslesen der Daten aufgefordert.



The screenshot shows the 'Produktzähler' (Product Counter) screen of the Joka app. At the top, it displays the device name 'GIGA X3 Professi...' and the status 'CONNECTED'. Below the title bar, there are three bar charts representing different data series: 'PRODUKTZÄHLER', 'TAGESZÄHLER', and a third chart with a gear icon. The main content area shows the last update time as '22.01.2015 13:29' and a table of product counts. The table lists various coffee drinks and their respective counts, with a total of 498 products. At the bottom, there is a button labeled 'Aktionen' with an upward-pointing arrow.

Letzte Aktualisierung: 22.01.2015 13:29	
<b>Gesamtanzahl der Produkte</b>	<b>498</b>
Cappuccino	119
Heißwasser	115
Latte macchiato	47
Flat White	37
Kaffee	35
Milchportion	32
Milchkaffee	18
Espresso	16
Ristretto	14
Milchschaumportion	9
Heißwasser permanent	9
Kännchen Kaffee	7

Abb. 24: Produktzähler



Abb. 25: Aktionsauswahl des Produktzählers

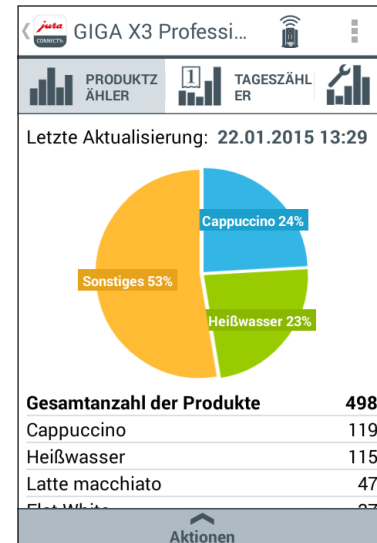


Abb. 26: Kreisdiagramm des Produktzählers

## Tageszähler

Auch unter der Taste des Tageszählers finden Sie das Datum, an dem zum letzten Mal die Daten aus dem verbundenen Gerät ausgelesen wurden. Beachten Sie bitte, dass der Tageszähler immer die Zählerstände über einen bestimmten Zeitraum wiedergibt, nicht die Gesamtanzahl der jemals zubereiteten Produkte. Diese Zählerstände finden Sie unter »Produktzähler«.

In der Aktionenleiste haben Sie unter anderem die Möglichkeit, den Tageszähler zurückzusetzen.

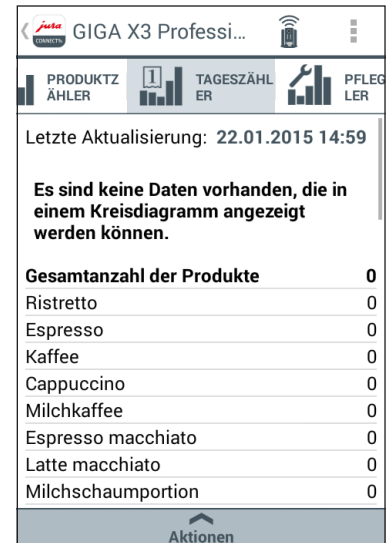


Abb. 27: Tageszähler



Abb. 28: Aktionenauswahl des Tageszählers

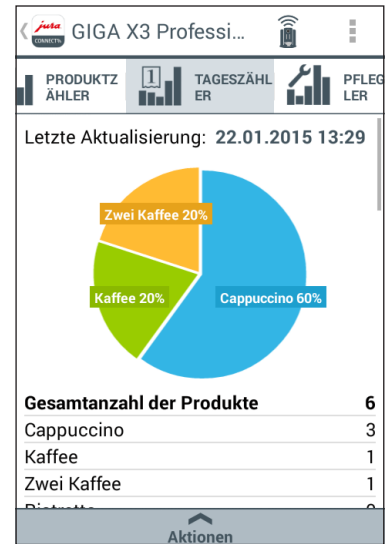
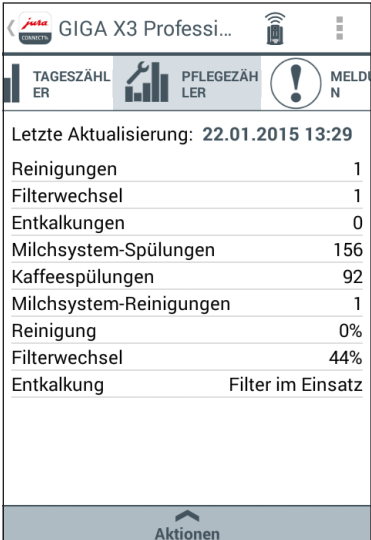


Abb. 29: Kreisdiagramm des Tageszählers

## Pflegezähler

Unter der Taste des Pflegezählers finden Sie die Anzahl der durchgeführten Pflegeprogramme (Reinigung, Entkalkung, etc.). Darüber hinaus sehen Sie den aktuellen Pflegestatus, d.h. wann das Gerät das nächste Mal das jeweilige Pflegeprogramm fordert.



TAGESZÄHLER		PFLEGEZÄHLER		MELDEN
Letzte Aktualisierung: 22.01.2015 13:29				
Reinigungen	1			
Filterwechsel	1			
Entkalkungen	0			
Milchsystem-Spülungen	156			
Kaffeespülungen	92			
Milchsystem-Reinigungen	1			
Reinigung	0%			
Filterwechsel	44%			
Entkalkung		Filter im Einsatz		
Aktionen				

Abb. 30: Pflegezähler

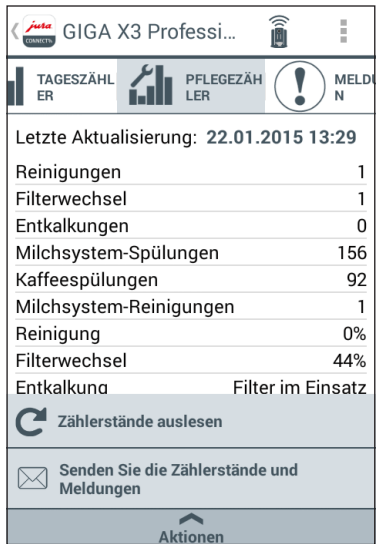


Abb. 31: Aktionenauswahl des Pflegezählers

## Meldungen

Unter »Meldungen« finden Sie eine Liste der aktuell beim verbundenen Gerät angezeigten Displaymeldungen, z.B. »Restwasserschale fehlt« oder »Bohnenbehälter füllen« bzw. eine Information, ob sich das Gerät im Programmiermodus befindet.



Abb. 32: Meldungen

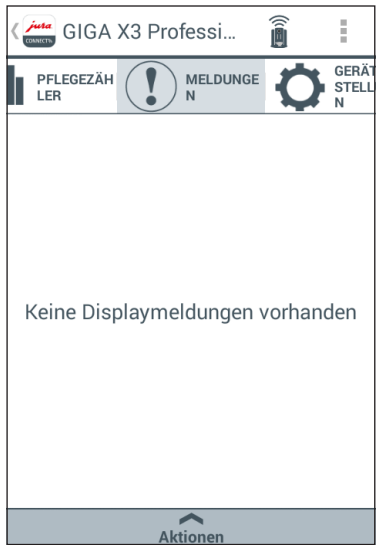


Abb. 33: Keine Meldungen

## Geräteeinstellungen

Sie haben die Möglichkeit, den Namen und Standort des verbundenen Gerätes individuell anzupassen. Die angepassten Werte werden automatisch in der gesamten App aktualisiert.

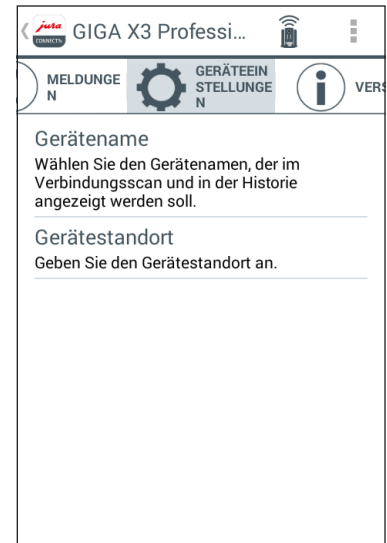


Abb. 34: Geräteeinstellungen

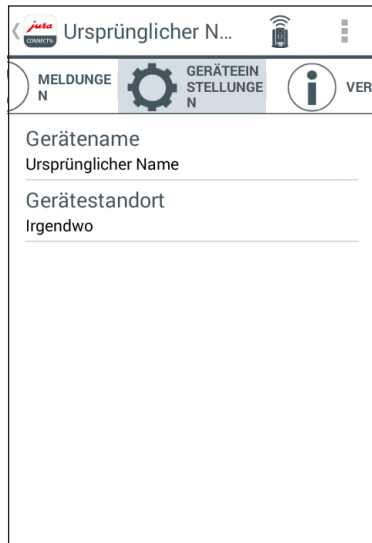


Abb. 35: Angepasste Geräteeinstellungen

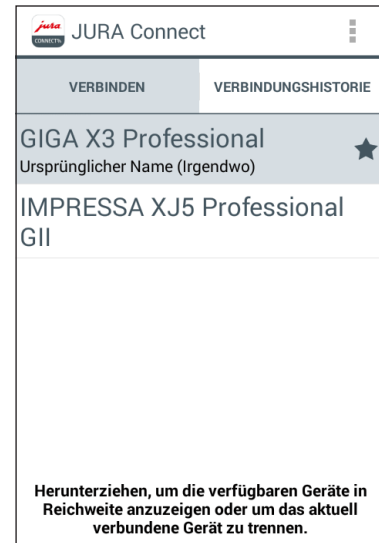
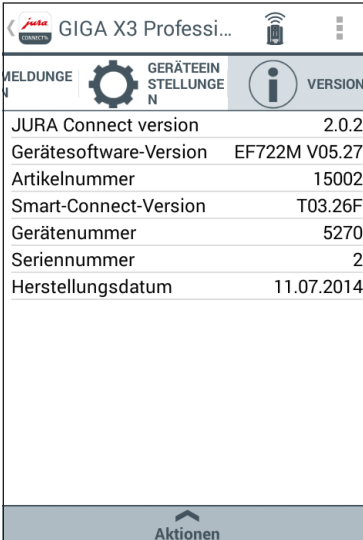


Abb. 36: Angepasste Geräteeinstellungen auf dem »Verbinden«-Bildschirm

## Version

Im Bereich »Version« finden Sie diverse Informationen bezüglich des verbundenen Gerätes und der App.



MELDUNGEN		GERÄTEEINSTELLUNGEN	VERSION
JURA Connect version			2.0.2
Gerätesoftware-Version	EF722M	V05.27	
Artikelnummer			15002
Smart-Connect-Version	T03.26F		
Gerätenummer			5270
Seriennummer			2
Herstellungsdatum			11.07.2014

Aktionen

Abb. 37: Version

## 4.2 Verbindungshistorie

In der Verbindungshistorie können Sie auf Datensätze vergangener Verbindungen zugreifen. Neben dem Gerätenamen und Standort werden auch Datum und Uhrzeit der jeweiligen Verbindung angegeben.

Die in der Verbindungshistorie aufgelisteten Datensätze werden immer gespeichert, sobald Sie die Zählerstände und/oder Meldungen eines verbundenen Gerätes ausgelesen haben.

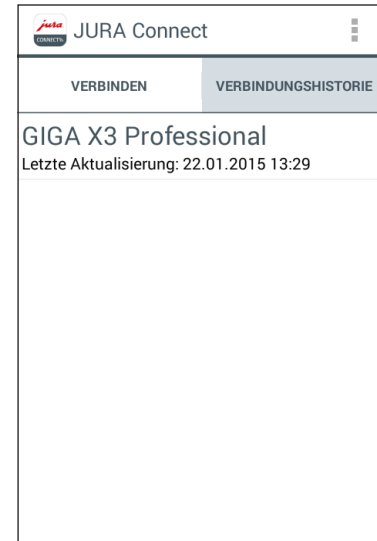


Abb. 38: Verbindungshistorie

Die jeweiligen Datensätze innerhalb der Verbindungshistorie entsprechen denen, die Sie auch bei einer bestehenden Verbindung auslesen können, z.B. Kreisdiagramme von Tageszählern oder Meldungen. Diese Informationen können ebenfalls per E-Mail versendet werden.



Letzte Aktualisierung: 22.01.2015 13:29	
<b>Gesamtanzahl der Produkte</b>	<b>498</b>
Cappuccino	119
Heißwasser	115
Latte macchiato	47
Flat White	37
Kaffee	35
Milchportion	32
Milchkaffee	18
Espresso	16
Ristretto	14
Milchschaumportion	9
Heißwasser permanent	9
Kännchen Kaffee	7

Abb. 39: Datensatz (Auszug) einer vergangenen Verbindung

### 4.3 Allgemeine Einstellungen

In den allgemeinen Einstellungen können Sie die Grundfunktionen der App konfigurieren:

- Nehmen Sie verschiedene E-Mail-Einstellungen vor.
- Definieren Sie, wie Sie über Zählerstände benachrichtigt werden wollen.
- Definieren Sie verschiedene Gruppen von Meldungen, die per E-Mail an verschiedene Adressen versendet werden können.
- Lassen Sie sich durch den Konfigurationsassistenten durch verschiedene Einstellungen begleiten
- Löschen Sie den App-Cache u.v.m.

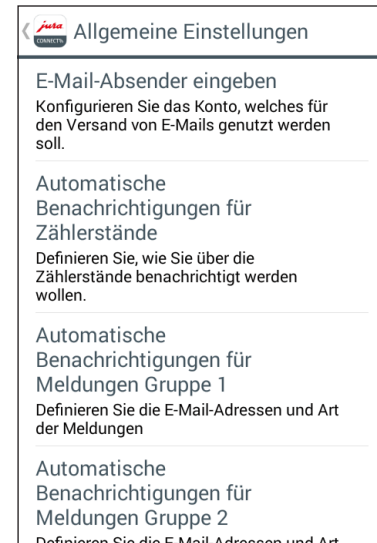


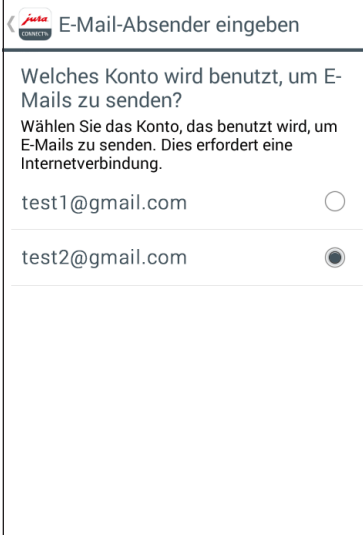
Abb. 40: Allgemeine Einstellungen

### 4.3.1 E-Mail-Absender eingeben

Um die App ordnungsgemäß ausführen zu können, benötigen Sie ein Google-Mail-Konto.

#### Verschiedene E-Mail-Empfänger

Innerhalb der App können Sie verschiedene Adressen von E-Mail-Empfängern definieren, die verschiedene Arten von Benachrichtigungen erhalten sollen. Dies wird in den folgenden Abschnitten erklärt.



**Jaska** **CONNECT** E-Mail-Absender eingeben

Welches Konto wird benutzt, um E-Mails zu senden?

Wählen Sie das Konto, das benutzt wird, um E-Mails zu senden. Dies erfordert eine Internetverbindung.

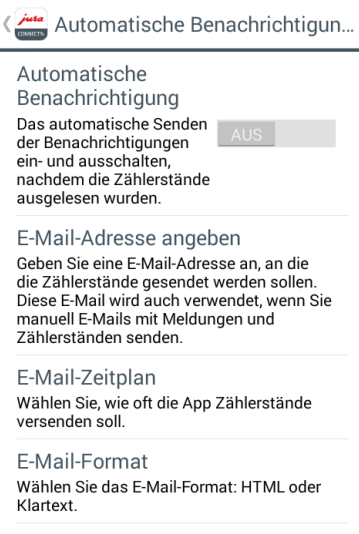
test1@gmail.com

test2@gmail.com

Abb. 41: E-Mail-Einstellungen

### 4.3.2 Automatische Benachrichtigungen für Zählerstände

Die Konfiguration der automatischen Benachrichtigungen für Zählerstände enthält mehrere Optionen. Wählen Sie beispielsweise einen E-Mail-Empfänger, an den die Zählerstände gesendet werden, definieren Sie einen Zeitplan, wie oft die App die Zählerstände senden soll, etc.

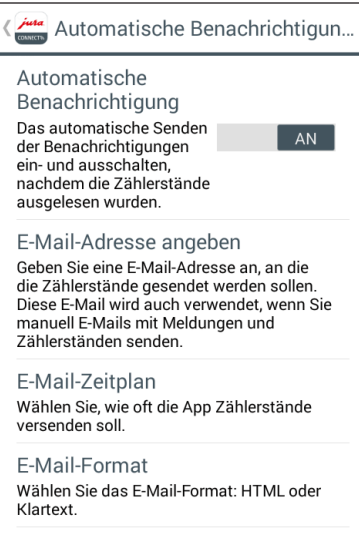


The screenshot shows the 'Automatische Benachrichtigungen' (Automatic Notifications) settings screen. At the top left is the 'Jaska' logo. The title is 'Automatische Benachrichtigung...'. The main section is titled 'Automatische Benachrichtigung' and contains a toggle switch labeled 'AUS' (Off). Below this is the text: 'Das automatische Senden der Benachrichtigungen ein- und ausschalten, nachdem die Zählerstände ausgelesen wurden.' The next section is 'E-Mail-Adresse angeben' with the instruction: 'Geben Sie eine E-Mail-Adresse an, an die die Zählerstände gesendet werden sollen. Diese E-Mail wird auch verwendet, wenn Sie manuell E-Mails mit Meldungen und Zählerständen senden.' The third section is 'E-Mail-Zeitplan' with the instruction: 'Wählen Sie, wie oft die App Zählerstände versenden soll.' The final section is 'E-Mail-Format' with the instruction: 'Wählen Sie das E-Mail-Format: HTML oder Klartext.'

**Abb. 42:** Automatische Benachrichtigungen für Zählerstände

## Automatische Benachrichtigung ein- oder ausschalten

Definieren Sie, ob die Benachrichtigungen automatisch gesendet werden sollen, sobald die Zählerstände eines verbundenen Gerätes ausgelesen wurden.



**Automatische Benachrichtigung**

Das automatische Senden der Benachrichtigungen ein- und ausschalten, nachdem die Zählerstände ausgelesen wurden.  AN

---

**E-Mail-Adresse angeben**

Geben Sie eine E-Mail-Adresse an, an die die Zählerstände gesendet werden sollen. Diese E-Mail wird auch verwendet, wenn Sie manuell E-Mails mit Meldungen und Zählerständen senden.

---

**E-Mail-Zeitplan**

Wählen Sie, wie oft die App Zählerstände versenden soll.

---

**E-Mail-Format**

Wählen Sie das E-Mail-Format: HTML oder Klartext.

Abb. 43: Automatische Benachrichtigung

## Empfänger-E-Mail-Adresse angeben

Geben Sie hier die E-Mail-Adresse an, an die Sie die Zählerstände des verbundenen Gerätes senden wollen.

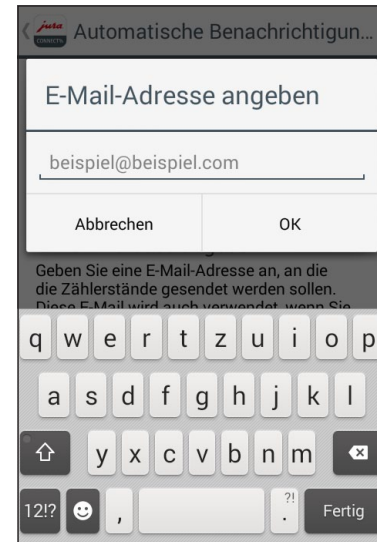


Abb. 44: E-Mail-Adresse angeben

## E-Mail-Zeitplan

Unter »E-Mail-Zeitplan« können Sie definieren, wie oft die App Zählerstände an die hinterlegte E-Mail-Adresse senden soll. Es stehen Ihnen drei Möglichkeiten zur Verfügung:

- Manuell
- Wöchentlich
- Monatlich

### Manuell

Die E-Mail mit Zählerständen wird nach jeder manuellen Aktualisierung gesendet.

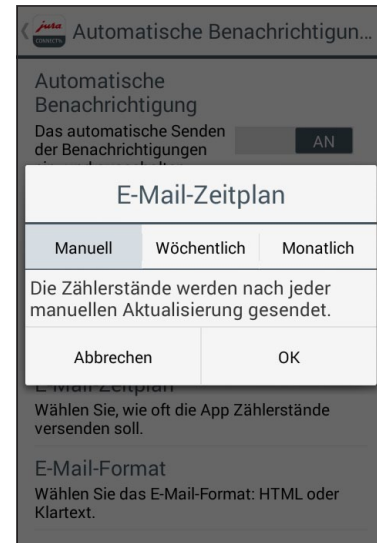
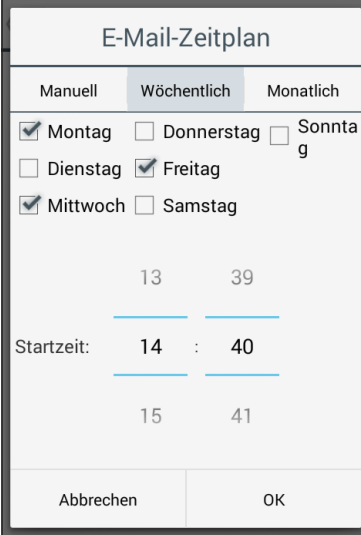


Abb. 45: E-Mail-Zeitplan: Manuell

## Wöchentlich

Sie können definieren, die E-Mail mit den Zählerständen wöchentlich zu senden. Hierbei müssen Sie angeben, an welchem Tag bzw. an welchen Tagen und zu jeweils welcher Uhrzeit die E-Mail gesendet wird.



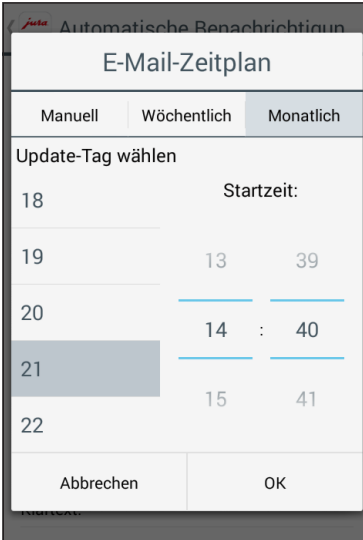
The screenshot shows a dialog box titled "E-Mail-Zeitplan" with three tabs: "Manuell", "Wöchentlich", and "Monatlich". The "Wöchentlich" tab is selected. It contains a grid of checkboxes for days of the week: Montag (checked), Dienstag (unchecked), Mittwoch (checked), Donnerstag (unchecked), Freitag (checked), Samstag (unchecked), and Sonntag (unchecked). Below the checkboxes, there are two columns of numbers: 13 and 39 in the first row, 14 and 40 in the second row (labeled "Startzeit:"), and 15 and 41 in the third row. At the bottom, there are two buttons: "Abbrechen" and "OK".

Manuell	Wöchentlich	Monatlich
<input checked="" type="checkbox"/> Montag	<input type="checkbox"/> Donnerstag	<input type="checkbox"/> Sonntag
<input type="checkbox"/> Dienstag	<input checked="" type="checkbox"/> Freitag	
<input checked="" type="checkbox"/> Mittwoch	<input type="checkbox"/> Samstag	
	13	39
Startzeit:	14	40
	15	41
Abbrechen		OK

Abb. 46: E-Mail-Zeitplan: Wöchentlich

## Monatlich

Die Zählerstände werden einmal pro Monat gesendet. Bei dieser Option müssen Sie den Tag und die Uhrzeit angeben.



The screenshot shows a mobile application interface for configuring email notifications. The title is 'E-Mail-Zeitplan'. There are three tabs: 'Manuell', 'Wöchentlich', and 'Monatlich', with 'Monatlich' selected. Below the tabs, there is a section 'Update-Tag wählen' with a list of days from 18 to 22. Day 21 is highlighted. To the right, there is a 'Startzeit:' section with a time picker showing 14:40. The time is set to 14 hours and 40 minutes. At the bottom, there are two buttons: 'Abbrechen' and 'OK'.

Manuell	Wöchentlich	Monatlich
Update-Tag wählen		
18		Startzeit:
19	13	39
20	14	40
21	15	41
22		
Abbrechen		OK

Abb. 47: E-Mail-Zeitplan: Monatlich

## E-Mail-Format

Beim E-Mail-Format können Sie zwischen HTML oder Klartext wählen.

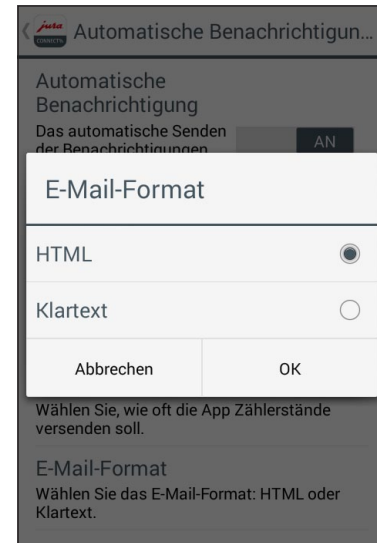
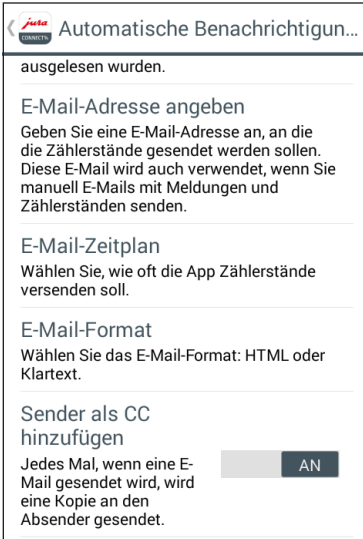


Abb. 48: E-Mail-Format

## Absender als CC hinzufügen

Geben Sie an, ob eine Kopie der E-Mail mit den Zählerständen ebenfalls an den Absender gesendet werden soll.



**Jaska** Automatische Benachrichtigung...

ausgelesen wurden.

**E-Mail-Adresse angeben**  
Geben Sie eine E-Mail-Adresse an, an die die Zählerstände gesendet werden sollen. Diese E-Mail wird auch verwendet, wenn Sie manuell E-Mails mit Meldungen und Zählerständen senden.

**E-Mail-Zeitplan**  
Wählen Sie, wie oft die App Zählerstände versenden soll.

**E-Mail-Format**  
Wählen Sie das E-Mail-Format: HTML oder Klartext.

**Sender als CC hinzufügen**  
Jedes Mal, wenn eine E-Mail gesendet wird, wird eine Kopie an den Absender gesendet.  AN

**Abb. 49:** Sender als CC hinzufügen

## Tageszähler automatisch zurücksetzen

Definieren Sie, ob der Tageszähler auf dem Gerät (falls vorhanden) automatisch zurückgesetzt wird, sobald Sie die E-Mail mit den Zählerständen gesendet haben.

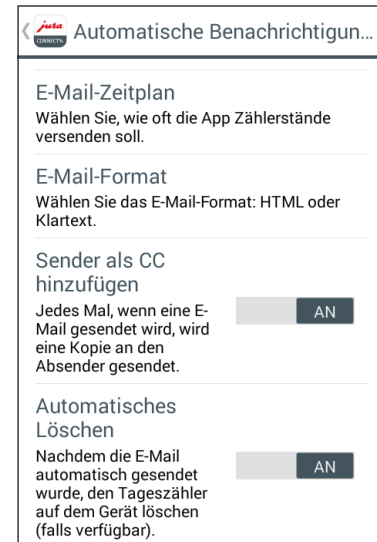
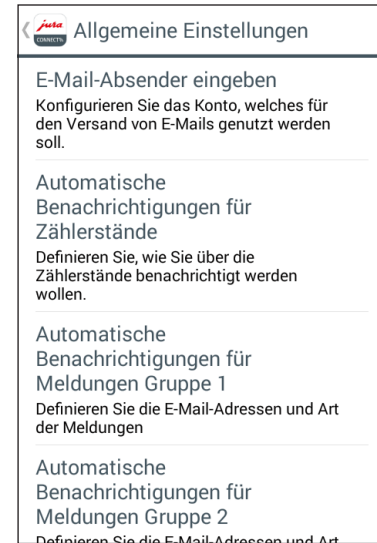


Abb. 50: Automatisches Löschen

### 4.3.3 Automatische Benachrichtigungen für Meldungen

Die App ermöglicht es Ihnen, Displaymeldungen des Gerätes automatisch an eine bestimmte E-Mail-Adresse zu senden.

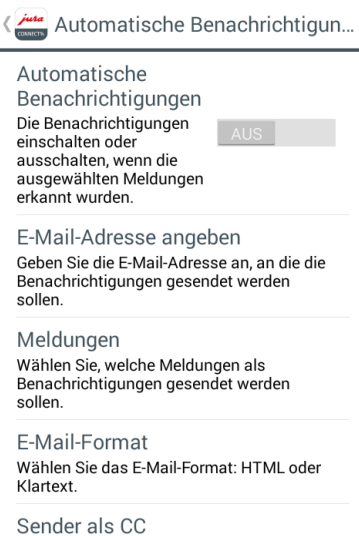
Hierbei können Sie bis zu zwei Gruppen definieren, die sich in der Art der Meldungen unterscheiden. Zum Beispiel eine Gruppe für dringliche Meldungen wie „Restwasserschale leeren“ oder „Bohnenbehälter füllen“. Die andere Gruppe für aufwendigere Tätigkeiten wie »Gerät reinigen« oder »Gerät entkalken«.



**Abb. 51:** Automatische Benachrichtigungen für Meldungen

## Automatische Benachrichtigungen für Meldungen Gruppe 1

Nehmen Sie verschiedene Einstellungen für die Meldungen der Gruppe 1 vor.



**Jaska** Automatische Benachrichtigung...

**Automatische Benachrichtigungen**  
Die Benachrichtigungen einschalten oder ausschalten, wenn die ausgewählten Meldungen erkannt wurden.  AUS

---

**E-Mail-Adresse angeben**  
Geben Sie die E-Mail-Adresse an, an die die Benachrichtigungen gesendet werden sollen.

---

**Meldungen**  
Wählen Sie, welche Meldungen als Benachrichtigungen gesendet werden sollen.

---

**E-Mail-Format**  
Wählen Sie das E-Mail-Format: HTML oder Klartext.  HTML  Klartext

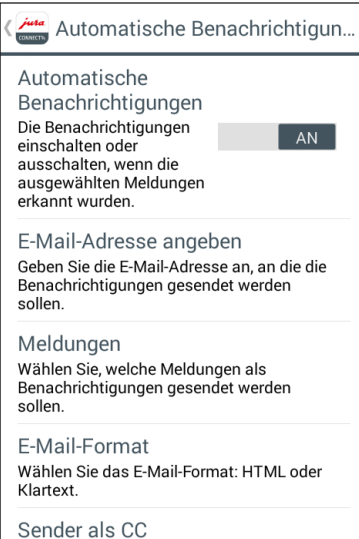
---

**Sender als CC**

**Abb. 52:** Automatische Benachrichtigungen für Meldungen Gruppe 1

## Automatische Benachrichtigungen einschalten

Die Funktion »Automatische Benachrichtigungen« erlaubt es Ihnen, automatisch E-Mails mit den zuvor definierten Meldungen an die hinterlegte E-Mail-Adresse zu senden.



The screenshot shows a settings dialog titled 'Automatische Benachrichtigungen...'. It contains the following sections:

- Automatische Benachrichtigungen**: A section with a toggle switch set to 'AN' (On). The text below the switch reads: 'Die Benachrichtigungen einschalten oder ausschalten, wenn die ausgewählten Meldungen erkannt wurden.'
- E-Mail-Adresse angeben**: A section with the text: 'Geben Sie die E-Mail-Adresse an, an die die Benachrichtigungen gesendet werden sollen.'
- Meldungen**: A section with the text: 'Wählen Sie, welche Meldungen als Benachrichtigungen gesendet werden sollen.'
- E-Mail-Format**: A section with the text: 'Wählen Sie das E-Mail-Format: HTML oder Klartext.'
- Sender als CC**: A section with no text visible.

**Abb. 53:** Automatische Benachrichtigungen einschalten

## E-Mail-Adresse angeben

Geben Sie eine E-Mail-Adresse an, an die die Meldungen des Gerätes gesendet werden sollen.

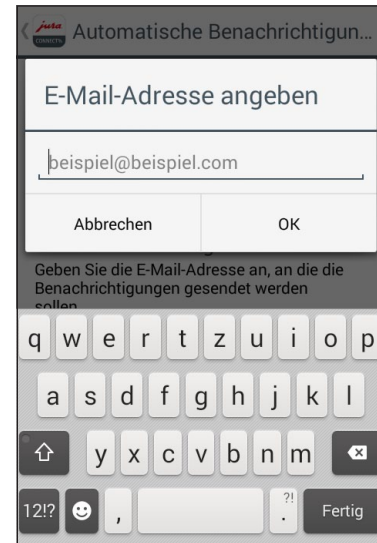


Abb. 54: E-Mail-Adresse angeben

## Meldungen

Wählen Sie die Meldungen aus, die an die hinterlegte E-Mail-Adresse gesendet werden sollen.

Die Meldungen können variieren, je nachdem welches Gerät verbunden ist.

Meldungen	
Restwasserschale fehlt.	<input checked="" type="checkbox"/>
Wassertank füllen.	<input checked="" type="checkbox"/>
Kaffeersatzbehälter leeren.	<input type="checkbox"/>
Restwasserschale leeren.	<input type="checkbox"/>
Kaffeersatzbehälter fehlt.	<input checked="" type="checkbox"/>
Auslauf fehlt.	<input type="checkbox"/>
Serviceabdeckung fehlt.	<input type="checkbox"/>
Abbrechen	OK

Abb. 55: Meldungen

## E-Mail-Format

Beim E-Mail-Format können Sie zwischen HTML oder Klartext wählen.

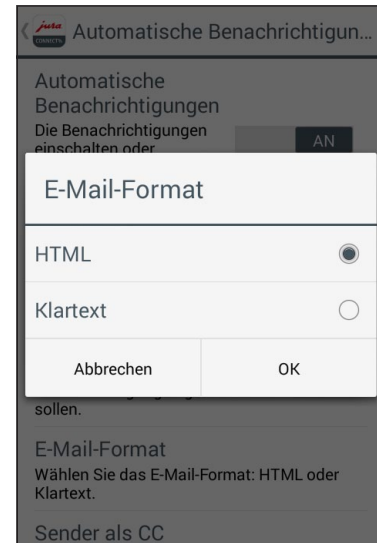
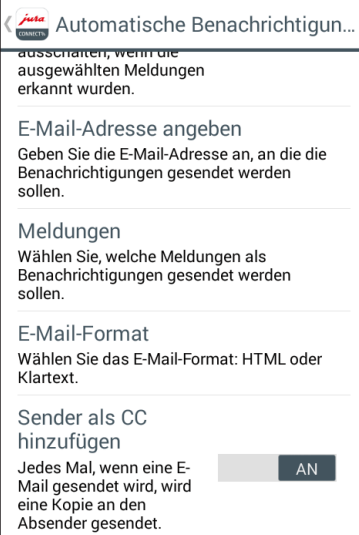


Abb. 56: E-Mail-Format

## Absender als CC hinzufügen

Geben Sie an, ob eine Kopie der E-Mail mit den Meldungen ebenfalls an den Absender gesendet werden soll.



**Automatische Benachrichtigung...**

ausschalten, wenn die ausgewählten Meldungen erkannt wurden.

---

**E-Mail-Adresse angeben**  
Geben Sie die E-Mail-Adresse an, an die die Benachrichtigungen gesendet werden sollen.

---

**Meldungen**  
Wählen Sie, welche Meldungen als Benachrichtigungen gesendet werden sollen.

---

**E-Mail-Format**  
Wählen Sie das E-Mail-Format: HTML oder Klartext.

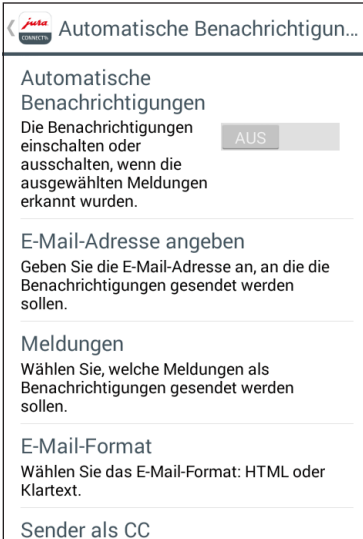
---

**Sender als CC hinzufügen**  
Jedes Mal, wenn eine E-Mail gesendet wird, wird eine Kopie an den Absender gesendet.  **AN**

Abb. 57: Add-Absender als Kopie

## Automatische Benachrichtigungen für Meldungen Gruppe 2

Sie haben die Möglichkeit, eine zweite Gruppe von Meldungen zu definieren, die an eine andere E-Mail-Adresse gesendet werden sollen.



The screenshot shows a settings window titled 'Automatische Benachrichtigungen...' with the Jitsi Meet logo in the top left corner. The window is divided into several sections by horizontal lines:

- Automatische Benachrichtigungen:** This section contains the text 'Die Benachrichtigungen einschalten oder ausschalten, wenn die ausgewählten Meldungen erkannt wurden.' To the right of this text is a grey toggle switch labeled 'AUS', indicating that notifications are currently disabled.
- E-Mail-Adresse angeben:** This section contains the text 'Geben Sie die E-Mail-Adresse an, an die die Benachrichtigungen gesendet werden sollen.'
- Meldungen:** This section contains the text 'Wählen Sie, welche Meldungen als Benachrichtigungen gesendet werden sollen.'
- E-Mail-Format:** This section contains the text 'Wählen Sie das E-Mail-Format: HTML oder Klartext.'
- Sender als CC:** This section is partially visible at the bottom of the window.

**Abb. 58:** Automatische Benachrichtigungen für Meldungen Gruppe 2

### 4.3.4 Software-Version

Informieren Sie sich jederzeit über die Version der App sowie über die Dateiversion des unterstützten Gerätes.

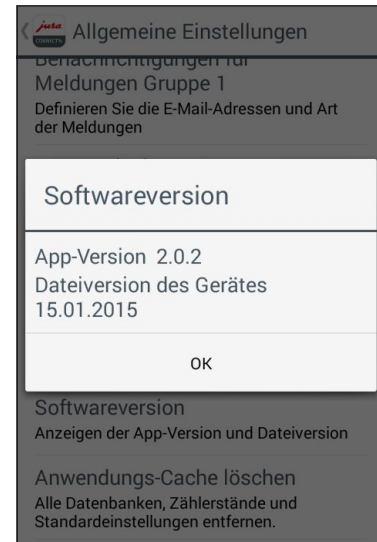


Abb. 59: Softwareversion

### 4.3.5 Anwendungs-Cache löschen

Wird diese Funktion mit OK bestätigt, so werden alle Geräte, Zählerstände und Standardeinstellungen von der App / vom Smartphone entfernt.

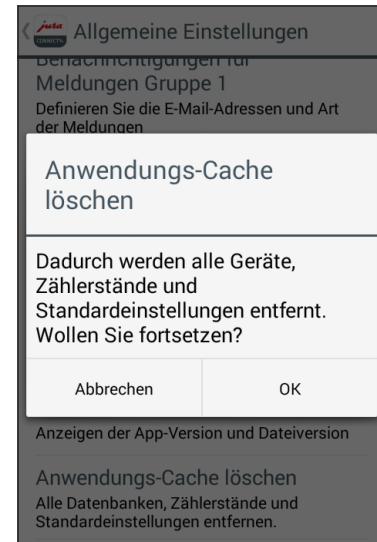


Abb. 60: Anwendungs-Cache löschen

## 4.4 Hilfe

Klicken Sie auf »Hilfe«, um diese Bedienungsanleitung anzuzeigen.



Abb. 61: Hilfe

## 5 Benachrichtigungen

Die App versendet zwei Arten von E-Mails, die folgendermaßen aufgebaut sind:

- **E-Mail mit Zählerständen:**
  - Logo von JURA Connect
  - Art des gesendeten Berichts
  - Modellname des Gerätes
  - Gerätename und Gerätestandort (falls festgelegt)
  - Aktualisierungszeit
  - Produktzähler (samt angehängter CSV-Datei)
  - Tageszähler (samt angehängter CSV-Datei)
  - Pflegezähler (samt angehängter CSV-Datei)
  - Version (samt angehängter CSV-Datei)
  - Textzeile mit der Angabe, wie oft die E-Mail verschickt wurde
- **E-Mail mit Meldungen des Gerätes:**
  - Logo von JURA Connect
  - Art des gesendeten Berichts
  - Modellname des Gerätes
  - Gerätename und Gerätestandort (falls festgelegt)
  - Aktualisierungszeit
  - Tabelle mit detaillierten Informationen zu den Meldungen, die zum Zeitpunkt auftraten, als Sie zuletzt Zählerstände ausgelesen haben bzw. eine Textmitteilung, dass es zu diesem Zeitpunkt keine Meldungen gab. Darüber hinaus Meldungen vom aktuell verbundenen Gerät (Bezeichnung der Meldung mit Beschreibung und Bild).

## 5.1 E-Mail mit Zählerständen des Gerätes

Ein Beispiel für eine E-Mail mit den Zählerständen des verbundenen Gerätes.



**Statistiken der Kaffeemaschine**

Gerät: GIGA X3 Professional  
Aktualisierungszeit: 22.01.2015 13:36

**Produktzähler**

Daten	Werte
Gesamtanzahl der Produkte	498
Cappuccino	119
Heißwasser	115
Latte macchiato	47
Flat White	37

Abb. 62: E-Mail mit Zählerständen

## 5.2 E-Mail mit einer Meldung des Gerätes

Ein Beispiel für eine per E-Mail gesendete Meldung.



**Meldungen des Gerätes**

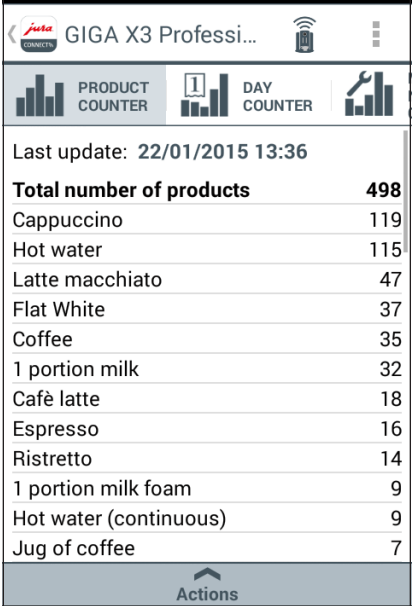
Gerät: GIGA X3 Professional  
Alarmzeit(en): 22.01.2015 13:38

Bild	Bezeichnung	Beschreibung
	Restwasserschale fehlt.	Bitte setzen Sie die Restwasserschale ein.

Abb. 63: E-Mail mit Meldung

## 6 Mehrsprachenunterstützung

JURA Connect ist in mehreren Sprachen erhältlich. Die App wählt automatisch die Sprache, die im Smartphone/Tablet eingestellt ist. Sollte die eingestellte Sprache nicht vorhanden sein, so wird die App in Englisch angezeigt.



The screenshot shows the JURA Connect app interface for a GIGA X3 Professional machine. The top navigation bar includes the JURA logo, the machine name 'GIGA X3 Professi...', and status icons for Wi-Fi and a menu. Below the navigation bar are two tabs: 'PRODUCT COUNTER' and 'DAY COUNTER'. The main content area displays the last update time as '22/01/2015 13:36' and a list of products with their respective counts. At the bottom, there is an 'Actions' button with an upward-pointing arrow.

Last update: 22/01/2015 13:36	
<b>Total number of products</b>	<b>498</b>
Cappuccino	119
Hot water	115
Latte macchiato	47
Flat White	37
Coffee	35
1 portion milk	32
Cafè latte	18
Espresso	16
Ristretto	14
1 portion milk foam	9
Hot water (continuous)	9
Jug of coffee	7

Abb. 64: Mehrsprachenunterstützung